



Fragen für das Aufnahmegespräch auf Grundlage von 2P | Potenzial & Perspektive  
Übersetzung Deutsch - Ukrainisch

Name: \_\_\_\_\_

Datum: \_\_\_\_\_

Erklärung:



1 \_\_\_\_\_ 4

**Deutsch**

1. Was ist dein Heimatland?  
\_\_\_\_\_
2. Welche Sprache sprichst du in deiner Familie?  
\_\_\_\_\_
3. Wie gut kannst du diese Sprache ...
  - a) ... sprechen?  
1 \_\_\_\_\_ 4
  - b) ... lesen?  
1 \_\_\_\_\_ 4
  - c) ... schreiben?  
1 \_\_\_\_\_ 4
4. Sprichst du noch eine andere Sprache?  
O Ja O Nein  
Welche? \_\_\_\_\_
5. Wie gut kannst du diese Sprache sprechen?  
1 \_\_\_\_\_ 4
6. Ich kenne schon jemanden in der Schule  
Name: \_\_\_\_\_
7. Für mich ist Schule wichtig  
1 \_\_\_\_\_ 4
8. Schule bedeutet für mich
  - O Spaß
  - O Pflicht
  - O Anstrengung
  - O Herausforderung
  - O Anerkennung
  - O Freunde

**Ukrainisch - українська мова**

- Як називається твоя рідна країна?  
\_\_\_\_\_
- Якою мовою ти розмовляєш в своїй родині?  
\_\_\_\_\_
- Наскільки добре ти можеш цією мовою...
  - a) ... розмовляти?  
1 \_\_\_\_\_ 4
  - b) ... читати?  
1 \_\_\_\_\_ 4
  - c) ... писати?  
1 \_\_\_\_\_ 4
- Ти розмовляєш ще якоюсь мовою?  
O так O ні  
якою? \_\_\_\_\_
- Наскільки добре ти можеш розмовляти цією мовою?  
1 \_\_\_\_\_ 4
- Я в школі вже з кимось знайомий  
прізвище/ім'я: \_\_\_\_\_
- Для мене школа важлива  
1 \_\_\_\_\_ 4
- Школа для мене – це
  - O розвага
  - O обов'язок
  - O навантаження
  - O виклик
  - O визнання
  - O друзі



- |  |  |
|--|--|
| <p><input type="radio"/> Beruf<br/><input type="radio"/> Zukunft<br/><input type="radio"/> Angst<br/><input type="radio"/> Druck<br/><input type="radio"/> Langeweile</p>  | <p><input type="radio"/> професія<br/><input type="radio"/> майбутнє<br/><input type="radio"/> страх<br/><input type="radio"/> тиск<br/><input type="radio"/> нудьга</p>   |
| <p>9. Für meine Eltern/Gastfamilie ist es wichtig, dass ich in die Schule gehe<br/>1 _____ 4</p>   | <p>Для моїх батьків / прийомної сім'ї важливо, щоб я відвідував школу<br/>1 _____ 4</p>  |
| <p>10. Meine Familie kennt das deutsche Bildungssystem<br/><input type="radio"/> Ja <input type="radio"/> Nein</p>   | <p>Моя родина знайома з системою освіти в Німеччині<br/><input type="radio"/> так <input type="radio"/> ні</p>   |
| <p>11. Bei den Hausaufgaben/beim Lernen kann mir helfen:<br/><input type="radio"/> Vater<br/><input type="radio"/> Mutter<br/><input type="radio"/> Bruder<br/><input type="radio"/> Schwester<br/><input type="radio"/> anderer Verwandter<br/><input type="radio"/> Freund/Freundin<br/><input type="radio"/> Betreuer<br/><input type="radio"/> Niemand</p> | <p>В навчанні / виконанні домашніх завдань мені можуть допомогти:<br/><input type="radio"/> батько<br/><input type="radio"/> мати<br/><input type="radio"/> брат<br/><input type="radio"/> сестра<br/><input type="radio"/> інші родичі<br/><input type="radio"/> друг/подруга<br/><input type="radio"/> опікунша або опікун<br/><input type="radio"/> ніхто</p> |
| <p>12. Ich finde mich in meiner neuen Umgebung gut zurecht<br/>1 _____ 4</p>   | <p>Я добре почуваюсь у своєму новому оточенні<br/>1 _____ 4</p>  |
| <p>13. Ich interessiere mich für Deutschland<br/>1 _____ 4</p>   | <p>Мене цікавить Німеччина<br/>1 _____ 4</p>   |
| <p>14. Ich weiß, was ich später werden will<br/><br/><input type="radio"/> Ja <input type="radio"/> Nein</p>   | <p>Я знаю, ким я хочу стати в майбутньому<br/><input type="radio"/> так <input type="radio"/> ні</p>   |
| <p>15. Ich kenne Freizeitangebote in der Nähe<br/><br/><input type="radio"/> Ja <input type="radio"/> Nein</p>   | <p>Я знаю, які поблизу є пропозиції з проведення вільного часу<br/><input type="radio"/> так <input type="radio"/> ні</p>  |
| <p>16. Ich bin in einem Verein (z. B.: Sport, Chor,...)<br/><input type="radio"/> Ja <input type="radio"/> Nein</p>  | <p>Я відвідую гурток (наприклад: спорт, хор тощо)<br/><input type="radio"/> так <input type="radio"/> ні</p>   |



### Weitere wichtige schulorganisatorische Fragen außerhalb 2P

- Seit wann lebst du in Deutschland?

- 1-2 Wochen
- 1 Monat
- Mehrere Monate

- Wie lange hast du in deinem Herkunftsland eine Schule besucht?

- Gar nicht
- ca. 1 Jahr
- ca. 2 Jahre
- 3 Jahre
- 4 Jahre
- 5 Jahre
- 6 Jahre
- 7 Jahre
- 8 Jahre

- Hast du in der Schule eine Fremdsprache gelernt?

- Ja
- Nein

- Wenn ja, welche?

- Englisch
- Französisch
- Spanisch
- Russisch
- andere: \_\_\_\_\_

### Інші важливі організаційні питання щодо школи за рамками 2P

- Скільки часу ти проживаєш в Німеччині?

- 1-2 тижні
- 1 місяць
- протягом багатьох місяців

- Скільки часу ти відвідував школу в країні, звідки приїхав?

- зовсім не відвідував
- приблизно 1 рік
- приблизно 2 роки
- 3 роки
- 4 роки
- 5 років
- 6 років
- 7 років
- 8 років

- Ти вивчав в школі іноземну мову?

- так
- ні

- Якщо так, то яку?

- англійську
- французьку
- іспанську
- російську
- іншу: \_\_\_\_\_